

Jegyzőkönyv

Készült Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának 2018. október 15. napján tartott testületi üléséről.

Ülés helye: Sásdi Közös Önkormányzati Hivatal Tanácskozóterme
7370 Sásd, Dózsa Gy. u. 32.

Jelen vannak: Galambosné Wágner Éva elnök, Hermann Istvánné jegyzőkönyv-hitelesítő, Kugl József, Koszorus Tímea aljegyző, Tollár Mónika jegyzőkönyvvezető.

Galambosné Wágner Éva elnök köszöntötte a megjelenteket. Megállapította, hogy a testület teljes létszámban 3 fővel jelen van, így az ülés határozatképes és azt megnyitotta. Javasolta, hogy az alábbi napirendi pontokat tárgyalják meg:

- Palé településen a Kitelepítés Emléknapjáról szóló beszámolót,
- Mindszentgodisai jótékonyági bálról szóló beszámolót,
- Sásdi Német Nemzetiségi Estről szóló beszámolót,
- Szágyi Német Nemzetiségi Estről szóló beszámolót,
- Gödrei Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót,
- pécsi állatkerti kirándulásról szóló beszámolót,
- Hosszúhetényi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót,
- Hetvenhelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót,
- Großmutter's Küche IV. Német ajkúak kulturális és gasztronómiai fesztiváljáról a Hegyháton szóló beszámolót,
- oroszói falunapról beszámoló,
- Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévzáró ünnepségről,
- Sásdi Történeti Tékában tartott rétesfesztiválról szóló beszámolót,
- Hosszúhetény Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás kötéséről beszámolót,
- a Riport-örökség Kultúra – Oktatás Tudásbázis Szerkesztősége által készített riportról szóló beszámolót,
- baranyaszentgyörgyi falunapról szóló beszámolót,
- szágyi falunapról szóló beszámolót,
- Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévnyitó ünnepségről szóló beszámolót,
- Hetvehely Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás kötéséről szóló beszámolót,
- Vidám Kórusok VI. Találkozójáról szóló beszámolót,
- VII. Pite- és Borfesztiválról szóló beszámolót,
- Edi Volksbeigert köszöntéséről szóló beszámolót,
- horvátországi kirándulásról szóló beszámolót,
- Sásdi Deutsch Klub részére harmonika vásárlását,
- törvényességi felügyeleti eljárás lezárását.

Megkérdezte van-e valakinek más javaslata?

Más javaslat nem érkezett, így a Német Nemzetiségi Önkormányzat az alábbi napirendi pontok megtárgyalása mellett döntött:

- 1./ Beszámoló Palé településen a Kitelepítés Emléknapijáról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 2./ Beszámoló a mindszentgodisai jótékonyági bálról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 3./ Beszámoló a Sásdi Német Nemzetiségi Estről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 4./ Beszámoló a Szágyi Német Nemzetiségi Estről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 5./ Beszámoló a Gödrei Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 6./ Beszámoló a pécsi állatkerti kirándulásról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 7./ Beszámoló a Hosszúhetényi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 8./ Beszámoló a Hetvenhelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 9./ Beszámoló a Großmutter's Küche IV. Német ajkúak kulturális és gasztronómiai fesztiváljáról a Hegyháton
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 10./ Beszámoló az oroslói falunapról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 11./ Beszámoló a Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévzáró ünnepségről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 12./ Beszámoló a Sásdi Történeti Tékában tartott rétesfesztiválról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 13./ Beszámoló a Hosszúhetény Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás kötéséről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 14./ Beszámoló a Riport-örökség Kultúra – Oktatás Tudásbázis Szerkesztősége által készített riportról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 15./ Beszámoló a baranyaszentgyörgyi napról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

- 16./ Beszámoló a szágyi Falunapról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 17./ Beszámoló a Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévnyitó ünnepségről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 18./ Beszámoló Hetvehely Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás kötéséről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 19./ Beszámoló a Vidám Kórusok VI. Találkozójáról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 20./ Beszámoló a VII. Pite- és Borfesztiválról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 21./ Beszámoló Edi Volfsbeigert köszöntéséről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 22./ Beszámoló a horvátországi kirándulásról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 23./ Beszámoló Sásdi Deutsch Klub részére harmonika vásárlásáról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök
- 24./ Törvényességi felügyeleti eljárás lezárása
Előadó: Koszorus Tímea aljegyző

N a p i r e n d t á r g y a l á s a :

1./ Beszámoló Palé településen a Kitelepítés Emléknapijáról **Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök**

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy Palé településen a Kitelepítés Emléknapijára megemlékezést tartottak, mely 2018. április 12-én volt, a testület a megemlékezésre meghívást kapott, melyen részt vettek. Az Emléknapi

az 1946. évi kitelepítést megélt, átélt családok tiszteletére a PALÉÉRT EGYESÜLETTEL, a lakossággal és a kitelepítést átélt családokkal, személyekkel együtt Ünnepi Megemlékezésről szólt. Röviden tájékoztatta a testületet arról, hogy a magyarországi németek elhurcolásának emléknapija hivatalos magyar állami emléknapi, melynek létesítéséről 2012-ben hozott határozatot az Országgyűlés. Az emléknapi dátuma január 19., utalva arra, hogy 1946-ban ezen a napon kezdődött meg a magyarországi németek szervezett elűzetése. Az akkori rendelet értelmében mindazok kötelesek voltak áttelepülni Németországba, akik az 1941. évi népszámláláson német nemzetiségűnek vallották magukat. Kötelesek voltak áttelepülni a Wolksbund tagjai és mind azok, akik valamely fegyveres alakulatban harcoltak, továbbá azok is, akik a nevüket visszanevesítették. Összességében 185600 német nemzetiségű lakost, nagyjából parasztokat telepítettek ki, megfosztva őket házuktól, földjuktól, állataiktól.

Palé település történetének kiemelkedő, sorsfordító, a legnagyobb tragédiát megért eseménye volt az 1946. év április hónapban végrehajtott német nemzetiségű lakosságának a kitelepítése. A településen 36 család élt, 35 család kitelepítésére került sor, 1 családot nem telepítettek ki. Az Emléknap keretében emlékkiállítás tekintettek meg, gyertyát gyújtottak és koszorút helyeztek el.

Javasolta, hogy Palé településen a Kitelepítés Emléknapjáról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

22/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete
Palé településen a Kitelepítés Emléknapjáról szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

2./ Beszámoló a mindszentgodisai jótékonysági bálról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. április 14. napján Mindszentgodisa településen jótékonysági báljára meghívást kaptak, melyen részt vettek. A bál keretében tombolasorsolás is volt, melyre az önkormányzatuk tombolatárgyat ajánlott fel. A bál nagyon jól sikerült.

Javasolta, hogy a mindszentgodisai jótékonysági bálról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

23/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a mindszentgodisai jótékonyági bálról szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

3./ Beszámoló a Sásdi Nemzetiségi Estről

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy ebben az évben is 2018. április 21. napján megtartották a már hagyományosnak számító Német Nemzetiségi Estet. A műsor az óvodások táncos daljátékaival kezdődött. Az 1-4. évfolyamos tanulókból szerveződött nemzetiségi táncsoport eredeti nemzetiségi viseletben mutatott be saját koreográfiával készült nemzetiségi táncokat. Majd a 6.a osztályos tanulók előadása következett. A Német Nemzetiségi Iskola tanulói német nemzetiségi gyermekverseket, gyermekjátékokat mutattak be. A tanulók műsora után a Deutsch Klub kórusa lépett fel. Az est nagyon színvonalas és jól sikerült rendezvény volt.

Javasolta, hogy a Sásdi Német Nemzetiségi Estről szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

24/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Sásdi Német Nemzetiségi Estről szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományőrző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

4./ Beszámoló a Szágyi Német Nemzetiségi Estről

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. április 27. napjára meghívást kaptak a Szágyi Német Nemzetiségi Önkormányzattól. A meghívásnak eleget tettek, a rendezvényen részt vettek, ennek keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara szerepelt. Javasolta, hogy a Szágyi Német Nemzetiségi Estről szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
25/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Szágyi Német Nemzetiségi Estről szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományőrző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

5./ Beszámoló a Gödrei Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. május 13. napjára meghívást kaptak a Gödrei Német Nemzetiségi Önkormányzattól. A meghívásnak eleget tettek, a rendezvényen részt vettek, ahol fellépett a mecseknádasdi „Alte Kameraden Blaskapelle” Fúvószenekari Egyesület. A műsor színvonalas volt, mindenki nagyon jól érezte magát. Javasolta, hogy a Gödrei Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
26/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Gödrei Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományőrző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

6./ Beszámoló a pécsi állatkerti kirándulásról

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. május 16. napján a német nemzetiségi önkormányzat jóvoltából a sásdi óvodások és a német nemzetiségi Általános Iskola tanulói kiránduláson vettek részt a pécsi állatkertben. A gyerekek nagyon örültek a kirándulásnak, jól érezték magukat. A belépőket az önkormányzat fizette, melynek költsége összesen 54.100,-Ft.

Javasolta, hogy a pécsi állatkerti kirándulásról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
27/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a pécsi állatkerti kirándulásról szóló beszámolót elfogadta.

Az Önkormányzat a belépői díjakat fizette, mely összesen: 54.100,-Ft.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

7./ Beszámoló a Hosszúhetényi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. május 19. napjára meghívást kaptak a Hosszúhetényi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényére, melynek keretében az ottlévő tájház avatására is sor került. A tájház Baranya egyik legértékesebb gyűjteménye, melyet Bocz Árpád hosszúhetényi lakos több évtizeden keresztül tudatosan gyarapított. A néprajzi anyag a 19. század közepétől a 20. század első feléig ad képet a település népéletéről. Öt szobájából három hagyományos jellegű, tisztaszoba, füstös konyha, „vendégváró” konyha. A tisztaszobában a híres, színvilágában is, díszítésében is különleges hosszúhetényi népviselet is látható. A megújult épület két kiállítóterme a kenderfeldolgozást és a környékbeli fazekasságot reprezentálja. A terméket múzeumpedagógiai foglalkoztató sarkok egészítik ki, interaktív feladatlapokkal. A kocsiszínbén számos szerszám és mezőgazdasági eszköz kapott helyet. Egyedülálló az első magyar mezőgazdasági gépgyár terméke a „Röck”-féle cséplőgép, mely ma is üzemképes. 2013-ban pályázati forrásból felújításra került az istálló, mely közösségi téré alakult. A Tájházban minden korosztály számára kézműves foglalkozásokat szerveznek. A tájház udvarán megtalálható működő kemence is. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett. Nagyon jó rendezvény volt.

Javasolta, hogy a Hosszúhetényi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
28/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Hosszúhetényi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományörző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

8./ Beszámoló a Hetvehelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. május 27. napjára meghívást kaptak a nemzetiségi önkormányzattól a „Nemzetiségek találkozója” rendezvényre. Önkormányzatuk eleget tett a meghívásnak és részt vett a rendezvényen. A rendezvényen felléptek a Bogádi Általános Iskola tanulói, az Egyházasharaszti Körzeti Általános Iskola tanulói, a Felsőszentmártoni Általános Iskola tanulói és természetesen a Hetvehelyi Általános Iskola tanulói. Nagyon színvonalas műsorral készültek a gyerekek.

Javasolta, hogy a Hetvehelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
29/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Hetvehelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezvényéről szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományörző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

9./ Beszámoló a Großmutter's Küche IV. Német ajkúak kulturális és gasztronómiai fesztiváljáról a Hegyháton

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy az idei évben már negyedik alkalommal rendezik meg önkormányzatuk szervezésében ezt a fesztivált. A rendezvényen felléptek a Sásdi ÁMK óvodásai, a Sásdi Német Nemzetiségi Iskola tanulói, a Sásdi Zeneiskola tanulói és tanárai, a Sásdi Detsch Klub, a Hetvenhelyi Kipp-Kopp Táncsoport, a Kaposvári Herbst Rosen Chor, a Tormási Német Hagyományőrző Táncsoport, a Sásdi Fúvószenekar, Táncház, a Bátaszéki Német Nemzetiségi Táncsoport felnőtt és gyermek műsorral egybekötve, a Hímesházi Millich Német Nemzetiségi Csoport. A rendezvény ideje alatt kézműves foglalkozás, arcfestés, lufihajtogatás, kavicsfestés, gyöngyfüzés várta a gyermekeket. A Foltvarró Klub termékei is megvásárolhatók voltak. A rendezvény lebonyolításában nagy segítséget nyújtottak a Sásdi ÁMK Könyvtár dolgozói. A Sásdi Vendéglátóipari Szakközépiskola tanulói sütötték a rétest. A főzést Hammer Jánosné végezte, aki savanyú mártást és babgulyást készített. Támogatójeggyel babgulyást, langallót, priet, rétes, süteményt vásárolhatott a lakosság. A rendezvény nagyon jól sikerült, ismét nagyon sokan voltak. A rendezvényre 600.000,-Ft-ot költöttek.

Javasolta, hogy a Großmutter's Küche IV. Német ajkúak kulturális és gasztronómiai fesztiváljáról a Hegyháton szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
30/2018. (X.15.) KTH. számú határozata**

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Großmutter's Küche IV. Német ajkúak kulturális és gasztronómiai fesztiváljáról a Hegyháton szóló beszámolót fogadja el. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományőrző énekeket mutattak be. Az Önkormányzat a rendezvény megtartására 600.000,-Ft-ot biztosított.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

10./ Beszámoló az oroslói falunapról

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. június 9. napján Oroszló településen Falunapot rendeztek, ahová meghívást kapott a Sásdi Deutsch Klub szereplésre.

A rendezvény egésznapos volt. A gyerekeket és a felnőtteket színes programok várták. Ennek keretében a Sásdi Deutsch Klub német hagyományörző énekekkel szórakoztatta a közönséget. Nagyon jól sikerült a rendezvény.

Javasolta, hogy az oroszói falunapról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
31/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete az oroszói falunapról szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományörző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

11./ Beszámoló a Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévzáró ünnepségről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy a 2017/2018. tanév tanévzáró ünnepségét 2018. június 15. napján tartották a Sásdi Általános Iskolában. A korábbi évekhez hasonlóan a német nemzetiségi tanulókat jutalmazták az elért tanulmányi eredményeikért. Az ajándéktárgyakat a német önkormányzat finanszírozta.

Javasolta, hogy a Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévzáró ünnepségről szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
32/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévzáró ünnepségről és a német nemzetiségi nyelvoktatásban résztvevő jó tanulmányi eredményt elérő tanulók jutalmazásáról szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

12./ Beszámoló a Sásdi Történeti Tékában tartott rétesfesztiválról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. június 17. napján rétesfesztivált rendezett a Sásdi Történeti Téka. A tervezett programok sorában a résztvevők megismerkedhettek a helyben készített desszertekkel és egyéb édességekkel a helyi intézmények, civil szervezetek, illetve a Mosolygó Rétes segítségével.

Erre a rendezvényre az önkormányzatuk is meghívást kapott, melyet elfogadtak. Ennek alapján ők is készítettek rétest, melyet eladásra is kínáltak.

Javasolta, hogy a Sásdi Történeti Tékában megrendezésre került rétesfesztiválról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
33/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Sásdi Történeti Tékában megrendezésre került rétesfesztiválról szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

13./ Beszámoló a Hosszúhetény Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás kötéséről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök tájékoztatta a testületet, hogy a hosszúhetényi Német Nemzetiségi Önkormányzattal együttműködési megállapodást kötöttek. A megállapodás szerint vállalják a nemzetiségi és hagyományokat érintő kulturális és a hazai németiség anyanyelvi hitéletének újrakezlesztését és erősítését. Kölcsönösen tájékoztatják egymást az önálló programjaikról, eseményekről.

Javasolta, hogy az írásban kiadott, jegyzőkönyv mellékleteként csatolt együttműködési megállapodást fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
34/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete az írásban kiadott, jegyzőkönyv mellékletként csatolt Hosszúhetény Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal megkötött együttműködési megállapodást elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

14./ Beszámoló a Riport-örökség Kultúra – Oktatás Tudásbázis Szerkesztősége által készített riportról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök tájékoztatta a testületet, hogy Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökével Galambosné Wágner Évával és a Deutsch Klub egyik tagjával Nemes Klárával riportot készített az Örökség-Kultúra Oktatási E-Tudásbázis Szerkesztősége, azzal szándékkal, hogy a Sulinet magyar közoktatási portál Örökségtárába feldolgoznanak helyi nemzetiségi értéket. A cég vállalja, hogy ezeket az értékeket informatikai, info-kommunikációs technológia alapú megjelenítéssel, ezáltal egyidejűleg oktatási segédanyaggá teszi a Sulinet közoktatási portál közbeiktatásával (online), valamint az iskolák és könyvtárak offline állományában is szerepelnének.

Javasolta a testületnek, hogy fogadja el a Riport-örökség Kultúra – Oktatás Tudásbázis Szerkesztősége által készített riportról szóló beszámolót.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

35/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Riport-örökség Kultúra – Oktatás Tudásbázis Szerkesztősége által készített riportról szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

15./ Beszámoló a baranyaszentgyörgyi Falunapról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. augusztus 4. napjára meghívást kaptak a baranyaszentgyörgyi falunapra. Felkérték a Sásdi Deutsch Klub énekkarát, hogy műsorral készüljenek a falunapon. A meghívásnak eleget tettek és az énekkar fellépett a műsor keretében.

Javasolta a testületnek, hogy fogadja el a baranyaszentgyörgyi falunapról szóló beszámolót.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
36/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a baranyaszentgyörgyi falunapról szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományörző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

16./ Beszámoló a szágyi Falunapról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. augusztus 4. napjára meghívást kaptak a szágyi falunapra. Felkérték a Sásdi Deutsch Klub énekkarát, hogy műsorral készüljenek a falunapon. A meghívásnak eleget tettek és az énekkar fellépett a műsor keretében.

Javasolta a testületnek, hogy fogadja el a szágyi falunapról szóló beszámolót.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
37/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a szágyi falunapról szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományörző énekeket mutattak be.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

17./ Beszámoló a Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévnyitó ünnepségről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. szeptember 3. napján tartották meg a Sásdi Általános Iskolában a tanévnyitó ünnepséget. A tanévnyitó ünnepséget a II. évfolyam tanulói kis műsorral nyitották meg. A korábbi évekhez hasonlóan az elsőosztályos tanulók részére „Zucker Tüte” édességet osztottak.

Javasolta a testületnek, hogy fogadja el a tanévnyitó ünnepségről szóló beszámolót.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

38/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Sásdi Általános Iskolában megtartott tanévnyitó ünnepségről szóló beszámolót elfogadta, mely szerint az az elsőosztályos tanulók „Zucker Tüte” ajándékot kaptak.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

18./ Beszámoló a Hetvenhely Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás kötéséről
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök tájékoztatta a testületet, hogy a Hetvenhely Német Nemzetiségi Önkormányzattal együttműködési megállapodást kötöttek. A megállapodás célja a német nemzetiségi ifjúsági és gyermek programok, a német nemzetiségi hagyományok ápolása.

Javasolta, hogy az írásban kiadott, jegyzőkönyv mellékleteként csatolt együttműködési megállapodást fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
39/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete az írásban kiadott, jegyzőkönyv mellékleteként csatolt Hetvenhelyi Község Német Nemzetiségi Önkormányzattal megkötött együttműködési megállapodást elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

19./ Beszámoló a Vidám Kórusok VI. Találkozójáról
Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy az idei évben 2018. szeptember 28. napján rendezték meg a Vidám Kórusok Találkozóját, melyet a Sásdi Községi Házban tartottak. A találkozóra meghívást kapott a Sásdi Deutsch Klub Énekkara. A meghívásnak eleget tettek és felléptek. A rendezvényt a Sásdi Deutsch Klub Énekkara nyitotta meg, ezután fellépett a komlói Him Singers Énekegyüttes, a mogilányi lengyel népzeneke, a váchartyáni Canzonetta Nőikar, a grambachi Musikverein Raaba, a Sásdi vegyeskar, a balatonlellel Sotto Voce Kórus, a pécsi Szürkebarátok Bordaloscör. A rendezvény keretében került átadásra Nagy Csaba országgyűlési képviselő részére a Sásd Városért Díj. Ismét nagyon színvonalas rendezvényt láthattak. Az önkormányzat a rendezvényt 100.000,-Ft-tal támogatta.

Javasolta, hogy a Vidám Kórusok VI. Találkozójáról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
40/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Vidám Kórusok VI. Találkozójáról szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományörző énekeket mutattak be.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a rendezvényt 100.000,-Ft-al támogatta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

20./ Beszámoló a VII. Pite- és Borfesztiválról

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy 2018. szeptember 29. napján került megrendezésre a VII. Pite- és Borfesztivál. A Sásdi Deutsch Klub tagjai pitét sütöttek a rendezvényre, melyet árusítottak is, ezzel támogatták a rendezvényt. A rendezvényen fellépett a Sásdi Deutsch Klub Énekkara. A programok között minden korosztály található látnivalót. Lehetőség volt bográcsozásra a Községi Ház mögött felállított sátorban. A rendezvény sztárvendége: Peter Srámek volt, majd a rendezvény végén Vizijáték- és LángShow és Wery-Take bál zárta a fesztivált. Ismét elmondható, hogy nagyon jó és színvonalas rendezvényt láthattak az érdeklődők. Az Önkormányzat a teremdíjat fizette, mely 27 eFt.

Javasolta, hogy a VII. Pite- és Borfesztiválról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

41/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a VII. Pite- és Borfesztiválról szóló beszámolót elfogadta. A rendezvény keretében a Sásdi Deutsch Klub Énekkara is fellépett és német hagyományörző énekeket mutattak be. Az Önkormányzat vállalta a 27.000,-Ft-os teremdíj kifizetését.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

21./ Beszámoló Edi Volfsbeigert köszöntéséről

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy a Sásdi Deutsch Klub megköszöntötte a 75 éves svájci Edi Volfsbeigert, akinek ajándékként egy ajándékosárral kedveskedtek. Ezután a Sásdi Deutsch Klub tagjai vacsorát tartottak.

Javasolta, hogy Edi Volfsbeigert köszöntéséről szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

42/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete
Edi Volfsbeigert köszöntéséről szóló beszámolót elfogadta.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

22./ Beszámoló a horvátországi kirándulásról

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy a Sásdi Deutsch Klub tagjai Horvátországba kirándultak. A tervezett úti cél, Petárda-Eszék. Itt megtekintették a belvárost, ahol nagyon sokat sétáltak a Dráva partján. Ezt követően Csúza településen, mely Horvátország délkeleti csücskében, a Drávaszögben, a Duna közelében, a Dráva, a Duna és a mai Magyarország határa között, Pélmonostortól keletre, Vörösmart és Hercegszöllős szomszédságában fekvő település, itt halászlévet ebédeltek. A kiránduláson részt vevők nagyon jól érezték magukat, a kirándulás jól sikerült. Az Önkormányzat fedezte az útiköltséget, mely 85 eFt-ba került. Javasolta, hogy a horvátországi kirándulásról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének

43/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete
a horvátországi kirándulásról szóló beszámolót elfogadta.
Az Önkormányzat az útiköltséget vállalta, mely 85.000,-Ft.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

23./ Beszámoló Sásdi Deutsch Klub részére harmonika vásárlásáról

Előadó: Galambosné Wágner Éva elnök

Galambosné Wágner Éva elnök elmondta, hogy a Sásdi Deutch Klub részére harmónikát vásároltak, melyet Pintér Gábor vásárolt meg. Ennek költségét az önkormányzat vállalja, mely 220.000,-Ft.

Javasolta, hogy harmónikavásárlásról szóló beszámolót fogadja el.

Megkérdezte, hogy van-e valakinek kérdése, észrevétele, hozzászólása?

Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem volt, kérte, hogy szavazzanak.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
44/2018. (X.15.) KTH. számú határozata

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete harmónika vásárlásáról szóló beszámolót elfogadta azzal, hogy ennek költségét, mely 220.000,-Ft, vállalja.

Határidő: azonnal

Felelős: Galambosné Wágner Éva elnök

24./ Törvényességi felügyeleti eljárás lezárása

Előadó: Koszorus Tímea aljegyző


Írásbeli előterjesztés a jegyzőkönyv mellékleteként csatolva.

Koszorus Tímea aljegyző elmondta, hogy Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat részére a Baranya Megyei Kormányhivatal Hatósági Főosztály Törvényességi Felügyeleti Osztályától törvényességi felhívás érkezett pár hónapja a jegyzőkönyvek határidőn túli beérkezése miatt. Erre a felhívásra Galambosné Wágner Éva elnök nyilatkozott, hogy 2017. év végétől a jegyzőkönyvek felterjesztési ideje jelentősen csökkent és 2018. évben már túlnyomórészt a törvényes határidőn belüli megküldés a jellemző. Az elnök nyilatkozatát követően a Kormányhivatal 2018. július 30. keltezéssel válaszlevelet küldött, melyben leírja, hogy megvizsgálták a felterjesztett jegyzőkönyvek megküldési idejét és megállapítható a megfelelő gyakorlat kialakítása. Ezek alapján a törvényességi felügyeleti eljárást lezárja. Tehát a törvényességi felügyeleti eljárás lezárásra került. Valóban az utóbbi időben javult és helyreállt a jegyzőkönyvek határidőn belüli betartása, megküldése a Kormányhivatal felé.


Kérte a testületet, hogy vegye tudomásul a tájékoztatást.

A képviselő-testület a tájékoztatást tudomásul vette.

Mivel több napirendi pont nem volt, **Galambosné Wágner Éva elnök** megköszönte a megjelenést és a testületi ülést bezárta.


Galambosné Wágner Éva
elnök




Hermann Istvánné
jegyzőkönyv-hitelesítő

J E L E N L É T I Í V

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat 2018. október 15. napján megtartott
testületi ülésen megjelentek részére

Galambosné Wágner Éva

Galambosné Wágner Éva

Hermann Istvánné

Hermann Istvánné

Kugl József

Kugl József

Koszorus Tímea

Koszorus Tímea

Sásd, 2018. 06. 02.

Großmutter's Küche IV.

Német ajkúak kulturális és gasztronómiai fesztiválja a Hegyháton



PROGRAM

15:00 | Hangoló

15:15 | Sásdi ÁMK óvodásai

15:35 | Sásdi Német Nemzetiségi Iskola tanulói

15:55 | Sásdi Zeneiskola tanulói és tanárai

16:05 | Sásdi Deutsch Klub

16:20 | Hetvenhelyi Kipp-Kopp Tánccsoport

16.40 | Kaposvári Herbst Rosen Chor

17:00 | Tormási Német Hagyományőrző Tánccsoport

17:20 | Sásdi Fúvószenekar

17:50 | Táncház

18:20 | Bátaszéki Német Nemzetiségi Tánccsoport
(felnőtt és gyermek)

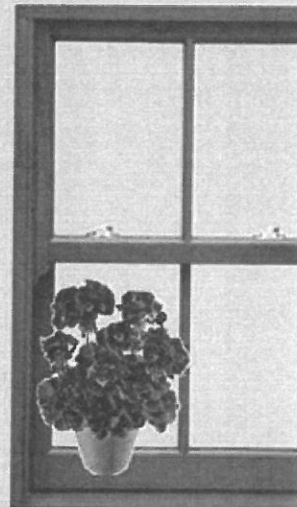
19:00 | Hímesházi Millich Német Nemzetiségi Csoport

A rendezvény ideje alatt kézműves foglalkozás, arcfestés, kosárfonás, lufi hajtogatás, kavicsfestés, gyöngyfűzés várja a gyermekeket. Közreműködik a Faodu Egyesület. A Foltvarró Klub termékei megvásárolhatók. Támogatójeggyel babgulyás, langalló, prie (savanyú mártás), rétes, sütemény vásárolható. A rendezvényen büfé üzemel.

Helyszín: Sásdi ÁMK Közösségi Háza (Sásd, Szent Imre út 25-27.)

A műsorváltozás jogát fenntartjuk! A rendezvény támogatói:

Sásdi Deutsch Klub, Német Nemzetiségi Önkormányzat, Sásdi ÁMK Közösségi Háza, Sásdi ÁMK Óvodája, Sásdi Általános Iskola, Sásdi Zeneiskola, Sásdi Történeti Téka, Sásdi Faodu Egyesület, Sásd Város Önkormányzata, Sásd Városgazdálkodási NKKft.





Oroszló Falunap

2018. június 9.
Oroszló Faluháza

- | | |
|--|---|
| 8:00 - Foci kupa | 16:00 - Dombóvári Kuttyás bemutató |
| 9:00 - től Vetélkedő a Gyökerek és Szárnyak Gyermekesély program keretében | 16:30 - Szigo Kulturális Táncsoport Egyesület |
| 9:00 - Főzőverseny | 17:00 - New Generation Hip-Hop Táncsoport |
| 10:00 - 14:00 - Véradás | 17:30 - Papp Attila a Cs.Í.T. Zenekar énekese |
| 12:00 - 13:00 - Ebéd | 18:00 - Eurodance Táncsoport |
| 13:00 - Szentmise | 18:30 - Götz Attila-Stubendek Katalin Pécsi Nemzeti Színház |
| 13:30 - Sásdi Deutsch Klub előadása | 19:00 - Tombola Sorsolás |
| 13:45 - Mázaai Bányász Fúvószenekar | 19:30 - Delta zenekar |
| 14:00 - Oroszlói elhurcoltak megemlékezése | 21:00 - Tűzijáték |
| 14:00 - 16:00 - Íjászbemutató | 20:30 - A.D.R. Bál |
| 14:30 - Dombóvári Fúvószenekar | Körhinta, póni lovaglás, légvár ingyen |
| 15:00 - Kapronczai Művészeti Iskola | |
| 15:30 - Komlói Mazsorett csoport | |
| 16:00 - Bordalkör Magyarhertelend | |



A rendezvényen hang és képrögzítés történik !

A Váloztatás jogát fenntartjuk!

Oroszló Község Önkormányzata



RÉTES FESZTIVÁL

*- Helyben készített desszertek bemutatása, helyi intézmények, civilek,
és a Mosolygó Rétes segítségével*

2018. JÚNIUS 17.

VASÁRNAP, 10⁰⁰-TÓL

PÁLINKAVERSENY
EREDMÉNYHIRDETÉSE 16⁰⁰



SÁSDI TÖRTÉNETI TÉKA - SÁSD, DÓZSA GYÖRGY U. 4.

Együttműködési megállapodás

Mely létrejött egyrészről a

SASD VÁROS NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

(Adószám: 15785473-1-02, cím: 7370, Sasd, Dósa Gy. 32.

Bankszla: 11731111-15785473), képviseli: Golambóthi elnök

Másrészről a

HOSSZÚHETÉNY KÖZSÉGI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

(Adószáma:15779007-1-02, cím: 7694 Hosszúhetény Fő u. 166.

Bankszla: 50800142-15222653), képviseli: Orbán Éva elnök

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 10. § (1) bekezdése rögzíti: "A nemzetiségi Önkormányzatok alapvető feladata a nemzetiségi érdekek védelme és képviselete a nemzetiségi önkormányzati feladat- és hatáskörének gyakorlásával". Ugyanezen törvény 17. § kimondja: "A nemzetiségek elidegeníthetetlen joga a) az önazonosságuk megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése; b) történelmi hagyományainak, nyelvük megőrzése és fejlesztése, tárgyi és szellemi kultúrájuk ápolása és gyarapítása."

1. Együttműködő Felek (a. SASD VÁROS NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORM. egyrészről, és a HOSSZÚHETÉNY KÖZSÉGI NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT) a legmesszebbmenőkig egyetért a fenti célokkal; megvalósításukat együttműködési megállapodás keretében a rendelkezésükre álló anyagi és szakmai eszközökkel támogatják.

2. Az együttműködés kiterjed a nemzetiségüket és hagyományaikat érintő kulturális-, a hazai németiség anyanyelvi hitéletének újraélesztésére, ill. erősítésére.

3. Együttműködő Felek megállapodnak abban, hogy kölcsönösen tájékoztatják egymást az önálló programjaikról, eseményeikről. A két fél kölcsönös törekvéseket tesz közös kivitelezésű programok létrehozásában.

4. Együttműködő Felek segítik egymást a német nemzetiség érdekében végzett tevékenységek megvalósításában a rendezvényekre résztvevők mozgósításával.

5. Az együttműködő Felek ezen megállapodást határozatlan időre kötik; évente áttekintik az együttműködés tapasztalatai alapján azt szükség szerint módosítják.

6. Az Együttműködési Szerződés visszavonásig érvényes.

A Felek a megállapodást, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírták

Sasd, 2018. 06. 20.
Golambóthi elnök
SASD

Orbán Éva
Hosszúhetény Községi Német Nemzetiségi Önkormányzata

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

amely létrejött:

egyrésről Hetvehelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat (7681 Hetvehely, Rákóczi u. 36.)
képviselőjében Strauszné Hell Magdolna elnök, másrésről
a SÁSD VÁROS NÉMET NEMZETISÉGI ÖNK. (.....
u.) képviselőjében Galambošné Wagner Éva..... elnök, - a továbbiakban:
együttműködő felek –
között német nemzetiségi ifjúsági és gyermekprogramok, német nemzetiségi hagyományok
ápolása, közös rendezvények tartása, közös pályázatok, projektek kidolgozása és közös
megvalósítása tárgyában az alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel.

1. Az együttműködő felek rögzítik, hogy az együttműködés keretében segítik egymás tevékenységét, együttműködnek közös rendezvények, pályázatok, programok megvalósításában. A felek együttműködnek közös céljaik, a kisebbségi önazonosság elmélyítése, a helyi német nemzetiségi hagyományok ápolása, különösen a fiatalabb korosztályok számára a kisebbségi kultúra megismertetése, a német kisebbség közösségi életében való szerepvállalásuk elősegítése céljából.
2. Az 1. pontban írt tervek érdekében a felek kölcsönösen tájékoztatják egymást a tudomásukra jutott információkról, különösen pályázati lehetőségekről, projektötletekről, a célok elérése érdekében folytatott tevékenységükről. Az együttműködő felek a tájékoztatást követően kölcsönösen tárgyalást folytatnak a program, pályázat, projektötlet megvalósíthatóságáról és arról lehetőség szerint mielőbb döntést hoznak. A megvalósítás esetén szorosán együttműködnek és időben megteszik a közösen megállapított lépéseket a teljesítés érdekében, a felmerülő kérdéseket tárgyalás útján rendezik. A felek vállalják, hogy a szakmai együttműködés sikeres megvalósítása érdekében folyamatosan kapcsolatot tartanak, az előrehaladást érintő minden lényeges körülményről a legrövidebb időn belül tájékoztatják egymást, az együttműködési időszak végén közösen értékelik a megvalósítást.
3. Az együttműködő felek szándékukat fejezik ki, hogy az 1. pontban foglaltak megvalósítási költségeiről, a finanszírozási tervről együtt döntenek.
4. Ezen együttműködési megállapodást a felek határozatlan időre kötik, a megvalósításáról szükséges módosításáról a felek egymást kölcsönösen tájékoztatják.

Sásd

2018. 09. 27.

Strauszné Hell Magdolna
elnök



Galambošné Wagner Éva
xyz

elnök

Vidám Kórusok VI. Találkozója

Közösségi Ház

Sásd,

Szent Imre út 25-27.



2018. szeptember 28. 18 óra

„SÁSD VÁROSÉRT DÍJ” ÁTADÁSA

Fellépnek:

- Deutsch Klub Énekkara
- Him Singers Énekegyüttes - Komló
- mogilányi lengyel népzenekar
- Canzonetta Nőikar - Váchartyán
- Musikverein Raaba - Grambach
- Sásdi Vegyeskar
- Sotto Voce Kórus - Balatonlelle
- Szürkebarátok Bordaloscör - Pécs

A rendezvény támogatója: Sásd Város Önkormányzata.

Ötletgazda, szervező: Pintér Gábor. A műsorváltozás jogát fenntartjuk!

VII. Pite- és Borfesztivál

Szeptember 29.

9⁰⁰ órától Bográcsozás a Községi Ház mögött felállított sátorban

15⁰⁰ órától Pite-, palacsinta- és borkóstoló

játék, édesség, vattacukor, sásdi vállalkozók étel- és italkínálata

16⁰⁰ Szépteremtő Kaláka: kézműves foglalkozás, népi játékok

Színpadai programok a csarnokban:

15⁰⁰ Rabb Gyözőné polgármester köszöntője

A Sásdi Általános Iskola Csérigé Tánccsoportja

Váchartyáni Canzonetta Nőiakar

Őszidő Klub előadása

Mogilányi lengyel népzenekar

16⁰⁰ Sásdi Vegyeskar

Sásdi Hagyományőrző Tánccsoport

A Sásdi Levendula Klub kórusa

Sásdi Deutsch Klub Énekkara

Sásdi AMI meglepetés műsora

17⁴⁵ Sásd Városi Koncertfúvós Zenekar

18³⁰ Bátor Zoltán - Stuntrider motoros bemutató

19⁰⁰ Megyék Szépe divat és táncbemutató

EuroDance, Dance for Life

20⁰⁰ Peter Srámek

20⁴⁵ Vizijáték és LángShow

21⁰⁰ Wery-Take Bál.



Wery-TAKE

A ZENEKAR



A programváltozás jogát fenntartjuk!

Helyszín: Sásdi ÁMK Községi Háza
(7370 Sásd, Szent Imre út 25-27.)



BARANYA MEGYEI
KORMÁNYHIVATAL

HATÓSÁGI FŐOSZTÁLY
TÖRVÉNYESSÉGI FELÜGYELETI OSZTÁLY

SÁSDI KÖZÖS KORMÁNYZATI HIVATAL	
Eik.	2018 AUG. 24
Szám:	2061-6

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata
elnöke részére

elektronikus úton továbbítva

Iktatószám: BAB/4/1182-3/2018.

Tárgy: Törvényességi felügyeleti eljárás lezárása

Ügyintéző: Dr. Mizsei Péter

Telefonszám: 72/795-827

Tisztelt Elnök Asszony!

Hivatalunk törvényességi felügyeleti eljárás keretében a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (Njtv.) 146. § (2) bekezdésében, valamint Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény (Mötv.) 132. § (1) bekezdés a) pontja alapján BAB/4/1182-1/2018. számon törvényességi felhívást tett.

Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke a törvényességi felhívásban foglaltak kapcsán előadta, hogy 2017. év végétől a jegyzőkönyvek felterjesztési ideje jelentősen csökkent, a 2018. évben már túlnyomórészt a törvényes határidőn belüli megküldés a jellemző. A Nemzeti Jogszabálytár Törvényességi Felügyelet Írásbeli Kapcsolattartás felületén felterjesztett jegyzőkönyvek megküldési idejét megvizsgálva valóban megállapítható a megfelelő gyakorlat kialakítása.

Mindezek alapján a törvényességi felügyeleti eljárást

l e z á r o m.

Eik.: 2018 AUG. 24

Mi 07.30. 5635/2018

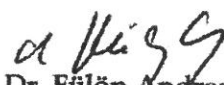
Az eljárás lezárásáról a helyi önkormányzatok törvényességi felügyeletének részletes szabályairól szóló 119/2012. (VI. 26.) Korm. rendelet 3. §-a alapján jelen levelemmel értesítem az érintett Sásd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökét.

Kérem a fent leírtak szíves tudomásul vételét.

Pécs, 2018. július „30”

Tisztelettel:

Dr. Horváth Zoltán kormány megbízott
felhatalmazása alapján kiadmányozta


Dr. Fülöp Andrea
osztályvezető



EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

amely létrejött:

egyrésről Hetvehelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat (7681 Hetvehely, Rákóczi u. 36.)
képviselőiben Strauszné Hell Magdolna elnök, másrésről

a SÁSD VÁROS NÉMET NEMZETISÉGI ÖNK..... (.....
. u.) képviselőiben Galambosné Wágner Éva..... elnök, - a továbbiakban:
együttműködő felek –

között német nemzetiségi ifjúsági és gyermekprogramok, német nemzetiségi hagyományok
ápolása, közös rendezvények tartása, közös pályázatok, projektek kidolgozása és közös
megvalósítása tárgyában az alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel.

1. Az együttműködő felek rögzítik, hogy az együttműködés keretében segítik egymás
tevékenységét, együttműködnek közös rendezvények, pályázatok, programok
megvalósításában. A felek együttműködnek közös céljaik, a kisebbségi önazonosság
elmélyítése, a helyi német nemzetiségi hagyományok ápolása, különösen a fiatalabb
korosztályok számára a kisebbségi kultúra megismertetése, a német kisebbség
közösségi életében való szerepvállalásuk elősegítése céljából.
2. Az 1. pontban írt tervek érdekében a felek kölcsönösen tájékoztatják egymást a
tudomásukra jutott információkról, különösen pályázati lehetőségekről,
projektötletekről, a célok elérése érdekében folytatott tevékenységükről. Az
együttműködő felek a tájékoztatást követően kölcsönösen tárgyalást folytatnak a
program, pályázat, projektötlet megvalósíthatóságáról és arról lehetőség szerint mielőbb
döntést hoznak. A megvalósítás esetén szorosan együttműködnek és időben megteszik
a közösen megállapított lépéseket a teljesítés érdekében, a felmerülő kérdéseket
tárgyalás útján rendezik. A felek vállalják, hogy a szakmai együttműködés sikeres
megvalósítása érdekében folyamatosan kapcsolatot tartanak, az előrehaladást érintő
minden lényeges körülményről a legrövidebb időn belül tájékoztatják egymást, az
együttműködési időszak végén közösen értékelik a megvalósítást.
3. Az együttműködő felek szándékukat fejezik ki, hogy az 1. pontban foglaltak
megvalósítási költségeiről, a finanszírozási tervről együtt döntenek.
4. Ezen együttműködési megállapodást a felek határozatlan időre kötik, a megvalósításáról
szükséges módosításáról a felek egymást kölcsönösen tájékoztatják.

Sásd

....., 2018.

Strauszné Hell Magdolna
elnök



Galambosné Wágner Éva
elnök

